



Ministero dell'Istruzione dell'Università e della Ricerca
Dipartimento per la Programmazione
Direzione Generale per gli Studi, la Statistica e i Sistemi Informativi
Ufficio VII – Servizio di Statistica

Prot. AOODGSSSI2010n2272.

Roma, 17 giugno 2010

Ai Dirigenti/Coordinatori scolastici delle Scuole
Secondarie di I grado
e, p.c.

Ai Sovrintendente Scolastico per la Regione Valle
d'Aosta
Al Dirigente del Servizio per la Gestione delle Risorse
Umane della Scuola e della Formazione - Trento
Al Sovrintendente Scolastico per la scuola in lingua
italiana di Bolzano
All'Intendente Scolastico per la scuola in lingua
tedesca di Bolzano
All'Intendente Scolastico per la scuola delle località
ladine di Bolzano
Ai Direttori Generali degli Uffici Scolastici Regionali
Ai Dirigenti degli Uffici Scolastici Territoriali
Ai Referenti Regionali e Provinciali delle Rilevazioni
Integrative
Ai Referenti Regionali e Provinciali dell'Anagrafe degli
studenti

Oggetto: Esami di Stato conclusivi del primo ciclo - Scuole secondarie di primo grado
statali e paritarie.

Gli esami di Stato rappresentano una importante occasione per delineare, con finalità
esclusivamente statistiche, i livelli di apprendimento degli studenti sia con riferimento alle
diverse realtà territoriali e sia in relazione alla scelta dei successivi percorsi formativi.

Lo scrivente ufficio, a decorrere dal corrente anno scolastico 2009/2010, avvia una
nuova modalità di rilevazione sugli esiti degli Esami di Stato per gli alunni delle scuole
secondarie di primo grado statali e paritarie.

La nuova rilevazione, effettuata fino allo scorso anno per scuola, permette di acquisire
per ogni singolo studente la votazione assegnata dalla commissione nelle diverse prove:
italiano, matematica, lingua straniera, seconda lingua straniera, colloquio, prova Invalsi.

Di tale iniziativa di raccolta di dati, i dirigenti scolastici avranno cura di assicurarne
idonea diffusione, informandone gli alunni interessati mediante l'affissione della presente
nota all'albo della scuola nonché, ove presente, inserendola nel sito web della scuola.



Ministero dell'Istruzione dell'Università e della Ricerca
Dipartimento per la Programmazione
Direzione Generale per gli Studi, la Statistica e i Sistemi Informativi
Ufficio VII – Servizio di Statistica

I dati vanno comunicati accedendo all'area "Alunni – Gestione alunni" del portale SIDI dove è attiva la funzione "Esami di Stato I Ciclo".

Per consentire la corretta comunicazione degli esiti di tutti gli alunni che si apprestano a sostenere l'Esame di Stato è necessario che, in via preliminare, le scuole verifichino in "Anagrafe Nazionale" i dati degli alunni frequentanti l'a.s. 2009/2010, prestando particolare attenzione a quelli del terzo anno di corso.

Una volta ultimate le operazioni di verifica di anagrafe si deve accedere alla funzione "Esami di Stato I Ciclo" per la comunicazione dei relativi dati.

La rilevazione "Esami di Stato I ciclo (ESPC)" si svilupperà in **2 fasi**:

- **dal 16 giugno al 24 giugno** - Comunicazione degli ammessi e dei non ammessi:
a partire dall'elenco degli alunni frequentanti il terzo anno e presenti in Anagrafe, deve essere indicato l'esito dello scrutinio e cioè l'ammissione o meno all'esame; inoltre devono essere inseriti i dati anagrafici relativi agli eventuali candidati esterni.
- **dal 24 giugno al 10 luglio** - Comunicazione dei risultati delle prove e indicazione ai fini dell'assolvimento del diritto/dovere:
 - o per ciascun alunno ammesso all'esame, deve essere inserito il voto del giudizio d'idoneità e le valutazioni conseguite nelle singole prove di esame (i voti delle prove scritte, il voto del colloquio, il voto finale e l'eventuale lode);
 - o per ciascun alunno che abbia superato l'esame, deve essere indicata la scelta relativa all'attuazione del diritto/dovere all'istruzione.

Per facilitare la raccolta dei dati è possibile stampare l'elenco dei candidati ammessi; tale elenco consente alle commissioni di annotare i risultati delle prove durante lo svolgimento degli esami.

In caso di errori od omissioni nei dati anagrafici dei candidati è sempre possibile effettuare le opportune variazioni e/o integrazioni nell'Anagrafe degli studenti.

La guida operativa è disponibile nell'area "Procedimenti amministrativi del SIDI".

Per eventuali chiarimenti è possibile contattare il Servizio di Statistica e, in caso di problemi tecnici dell'applicazione, è disponibile il numero verde **800903080** curato dal gestore del sistema informativo.

Allegato

- Informativa per il trattamento dei dati personali.

IL DIRETTORE GENERALE
Maria Domenica Testa